



V. 7098 le 6 Avril 1959
St. Lazare

J'ai reçu votre aimable lettre ainsi que l'article que vous avez publié sur le journal à l'occasion de la mort du célèbre Prof. Mgr. N. Ali Mulla.

Le R. P. Hemrayak, que vous avez
connu à Venise et puis à Rome,
se trouvant au couvent de S. Lazare
avec ses élèves à l'occasion des fêtes
de Pâques, m'a expliqué l'activité
intellectuelle du regretté votre ami,
que vous avez eu aussi la fortune
de le rencontrer à Rome, et je com-
prends bien votre douleur pour sa
mort inattendue. L'hommage
que vous avez bien voulu rendre

à l'homme patriote et d'érudité était bien juste, et en même temps honorable pour vous qui l'avez fait connaître au public.

Ici, passé un hiver doux cette année, les arbres fleuris nous annoncent le printemps. Je suppose qu'à Tchenbat aussi, ma patrie native, soit le même climat, et que vous aurez déjà commencé à faire quelques promenades en famille à Kayat-Khané, à Kadi-Keny ou dans les îles des Princes. Je compare Venise avec son Canal grand à Bosphore, et Lido avec les îles en a beaucoup de ressemblance. dommage que mon âge avancé m'empêche d'y retourner pour évoquer les souvenirs des années lointaines.

Je vous souhaite bon succès de votre travail d'un catalogue

des manuscrits turques dans la
bibliothèque d'Italie, ainsi que
de vos cours dans la Faculté,
enseignements enrichis par votre
dernier voyage.

Veuillez agréer, très cher Professeur,
l'expression de mes sentiments
bien distingués.

P. Cherubin Tcherakian